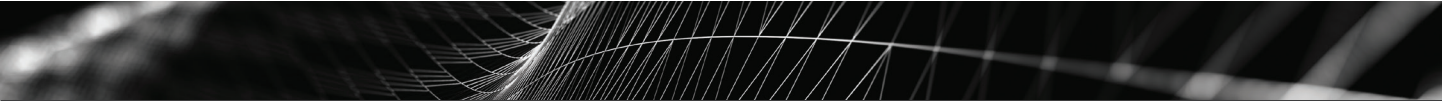




LIONBRIDGE

**VOUS AUTOMATISEZ VOS
PROCESSUS DE TRADUCTION
AU SEIN DE VOTRE SYSTÈME DE
GESTION DE CONTENUS ;**

**Une solution harmonieuse permettant d'accélérer les
traductions pour l'acheteur marketing**



Développer son activité à l'international comporte beaucoup d'avantages : des parts de marché supplémentaires, une meilleure exposition de marque, de nouvelles opportunités, etc. Mais qui dit croissance dit aussi complexité. Vous avez de plus gros volumes de contenu à mettre à jour dans davantage de langues, sur davantage de canaux et de plates-formes ; autant de défis qui peuvent mettre à mal vos ressources. C'est là qu'intervient l'intégration de systèmes de gestion de contenus (CMS). **En étant en lien direct avec votre prestataire de services de traduction, vous limitez les difficultés et gardez le contrôle sur tous vos projets de traduction, même les plus volumineux et urgents.**

L'AUTOMATISATION, OU COMMENT AMÉLIORER L'EXPÉRIENCE CLIENT GLOBALE ET AUGMENTER LE CHIFFRE D'AFFAIRES

En automatisant la gestion de la traduction de votre site Web, vous disposez de tout le contrôle nécessaire à l'optimisation de l'efficacité, l'accélération de la mise sur le marché et la réduction des coûts. Vous pouvez ainsi consacrer davantage de temps au lancement de campagnes sur des marchés ciblés, ainsi qu'au suivi et à l'optimisation de votre réussite et au respect des objectifs de chiffre d'affaires mondial, le tout en offrant une expérience client véritablement fluide à votre audience internationale. Voici d'autres avantages d'une bonne solution d'intégration CMS :



Améliorez votre engagement sur le marché international et les taux de conversion des clients ;



Répondez aux besoins des marchés locaux en permettant la création d'un contenu **plus pertinent, propre à chaque région** ;



Connectez-vous à presque tous les systèmes de traduction grâce aux API publiées ;



Gagnez du temps et de l'argent en évitant les transferts manuels de fichiers et les erreurs qui en découlent.



Augmentez la productivité de vos équipes sans avoir besoin de déployer une nouvelle plate-forme logicielle qui nécessiterait une formation ;



Assurez une livraison sécurisée et fiable du contenu de manière fluide, grâce à un logiciel qui a été testé et mis en œuvre dans tous les principaux CMS ;



Facilitez les services de traduction grâce à une solution non liée à une technologie en particulier et basée sur les normes ouvertes.



L'INTÉGRATION CMS DE LIONBRIDGE



Avec tout ce que vous avez à faire au quotidien, pourquoi consacreriez-vous du temps à découvrir un nouveau logiciel ? Bien consciente de ce problème, la société Lionbridge a développé une solution d'intégration qui fonctionne directement avec votre système de gestion de contenus, ce qui vous permet de travailler au sein d'un environnement de publication et de création de contenu familier.

Grâce à une connexion sécurisée à votre CMS, les utilisateurs peuvent automatiser la sélection, le transfert, la récupération et le suivi du contenu à localiser. En plus d'évoluer sur votre propre plate-forme, vous rationalisez vos flux de travail et gagnez en efficacité.

Mode de fonctionnement

Notre logiciel s'intègre parfaitement à votre cms, ce qui réduit le niveau d'assistance nécessaire à votre équipe informatique. Une fois installé, il insère les flux de travail de traduction directement dans votre interface utilisateur. Depuis une seule plate-forme, le connecteur Lionbridge simplifie vos processus et permet à vos équipes internationales de véhiculer **une image de marque cohérente** sur tous les marchés et dans toutes les langues.

Lionbridge propose deux solutions pour rationaliser la traduction de votre site Web depuis votre infrastructure CMS existante :

1

Une suite d'un peu moins de vingt connecteurs prêts à l'emploi pour les principales plates-formes de contenu (CMS, e-commerce, PIM, automatisation marketing et eDiscovery).

2

La possibilité d'intégrer notre API de traduction basée sur REST si nous n'avons pas de connecteur. C'est la première API ouverte à prendre en charge tous les niveaux de qualité de traduction et types de contenu.

L'INTÉGRATION CMS DE LIONBRIDGE EST-ELLE FAITE POUR MOI ?

Notre méthode de traduction par intégration CMS est adaptée à votre organisation si :



votre système de gestion de contenus prend en charge la gestion et la publication de contenu Web multilingue ;



vous gérez des déploiements de taille moyenne à grande avec plusieurs sites multilingues et de grandes quantités de contenu dynamique ;



vous avez besoin d'une commercialisation rapide et de mises à jour fréquentes avec des délais courts ;



vous interagissez avec des systèmes de commerce électronique ou de gestion des informations produit, des entrepôts de données et d'autres systèmes ;



vous collaborez avec plusieurs propriétaires de contenu, contributeurs, éditeurs et parties prenantes.



RENDEZ-VOUS SUR [LIONBRIDGE.COM/OUR-PLATFORMS](https://lionbridge.com/our-platforms) POUR EN SAVOIR PLUS.

Découvrez comment les solutions d'intégration CMS et les autres solutions logicielles de Lionbridge peuvent rationaliser et simplifier vos projets de traduction multilingue en vue de vous aider à atteindre vos objectifs de commerce électronique au niveau mondial.

À propos de Lionbridge

Lionbridge travaille en partenariat avec les marques pour dépasser les obstacles et bâtir des ponts dans le monde entier. Depuis plus de 20 ans, nous aidons les entreprises à communiquer avec leur clientèle mondiale et leurs employés en proposant des services de localisation et de données de formation d'IA dans plus de 350 langues. Notre plate-forme de premier ordre nous permet de déployer un réseau d'un million d'experts passionnés par leur travail dans plus de 5 000 villes. Ces experts travaillent en partenariat avec les marques pour créer des expériences enrichissantes d'un point de vue culturel. Notre passion pour la linguistique nous amène à exploiter le meilleur de l'intelligence humaine et artificielle afin d'établir un socle de confiance convaincant pour les clients de nos clients. Lionbridge, dont le siège social se situe à Waltham, dans le Massachusetts, compte également des centres de solutions dans 26 pays.

POUR EN SAVOIR PLUS, RENDEZ-VOUS SUR
[LIONBRIDGE.COM](https://lionbridge.com)